



## Maison de la culture yiddish – Bibliothéque Medem Séminaire intensif en yiddish : Sholem-Aleykhem

Du 15 au 17 avril 2016\*

*Ce séminaire a pour but de permettre à des étudiants parisiens, de province ou de l'étranger de se retrouver pour deux jours et demi d'étude conviviale, et de baigner dans une ambiance linguistique yiddish. Sous la direction du Prof. Moshe Taube (Université hébraïque de Jérusalem) avec la participation de Natalia Krynicka et Yitskhok Niborski. Dans ses Monologues, Sholem-Aleykhem exprime avec virtuosité la singularité de ses personnages par le rythme et la musique de leur langue parlée. Le professeur Moshe Taube analysera le style et les moyens linguistiques mis en œuvre par l'auteur. 15 heures de cours sur deux jours et demi.*

Nom

Adresse

Ville

Pays

Tel/Fax N°

Courrier  
électronique

### Frais d'inscription

Plein tarif : 170 €. Tarif réduit pour étudiants à plein temps de moins de 30 ans (joindre un justificatif d'inscription à une université) : 120 €. *Shabes-tish* (vendredi 15 avril à 19h30) pour les participants au séminaire : 20 €

Cochez une case	Plein tarif (170 €)
	Plein tarif + <i>Shabes-tish</i> , (190 €)
	Étudiants** (120 €)
	Étudiants** + <i>Shabes-tish</i> (140 €)

Des bourses pourront être accordées en priorité aux étudiants. Pour demander une bourse, joindre une lettre de motivation en yiddish.

\* Vendredi 15 avril de 14h30 à 18h ; samedi 16 avril de 9h30 à 18h ; dimanche 17 avril de 9h30 à 18h30.

\*\* Les tarifs étudiant concernent des personnes de moins de 30 ans inscrites dans une université. Veuillez indiquer le nom de votre université et préciser le département :

Ce séminaire a reçu le soutien de la Fondation du Judaïsme Français.



Fondation  
du Judaïsme  
Français

## Modalités de règlement

### Pour la France :

Les titulaires d'un compte-chèque en France sont priés de payer par chèque bancaire ou postal à l'ordre de la Maison de la culture yiddish – Bibliothèque Medem.

Règlement par chèque (joindre impérativement le chèque à l'inscription)

### Pour l'étranger, règlement par carte de crédit :

Cochez une case            VisaCard  
   EuroCard/MasterCard

Numéro de carte

Date d'expiration

Code de sécurité  
(3 chiffres au dos)

Signature

Date

Lieu

**N.B.** Les inscriptions sont enregistrées au fur et à mesure de leur arrivée. Le nombre de places étant limité, il est fortement recommandé de s'inscrire à l'avance.

**Ce formulaire est à envoyer par voie postale ou par courriel à :**

Maison de la culture yiddish – Bibliothèque Medem  
29 Rue du Château-d'Eau  
75010 Paris, France  
Tél. : +33(0)1 47 00 14 00  
Fax : +33(0)1 47 00 14 47  
E-mail : [laurence@yiddishweb.com](mailto:laurence@yiddishweb.com)